



Darse (la) media vuelta



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

En español: Cuando te das cuenta

Expresión que se refiere a lo sorprendentemente rápido que pasa el tiempo, referido a la vida en general o a un suceso concreto, bien porque el tiempo pasa muy rápido o bien porque en un momento concreto uno ha perdido la noción del tiempo y no se ha dado cuenta del tiempo que ha pasado.

- Pos me tiré un ratine en la manta pa descansal y cuando me di la media vuelta ya eran las seis. Digo madre, ¿pos y cómo pue sel esto?
- Uys, los muchachos crecen que se matan. Ya verás, ya, cuantisque te des la media güerta ya los ties ena mili.
- Enga hombre, que tos estamos ya cansaos pero mos quea tavía este cacho de segal. Ya verás como cuando te des media vuelta ya himos terminao.
- Ya va el año que se mata. En dos semanas es ya Semana Santa y luego ya, cuando te das la media vuelta, ya está el Corpus y a los tres días el verano. Si es qu'el año va que se mata.

Campos semánticos: [Tiempo cronológico](#)